

T. RAJ SEHDEV - EMPLOYMENT SECTION -

LABOUR DIV.

CATALOGUE No.

63-005

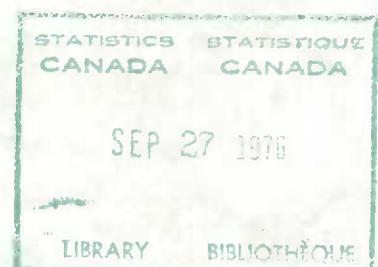
MONTHLY - MENSUEL



## RETAIL TRADE

## COMMERCE DE DÉTAIL

MAY - 1971 - MAI



Published by Authority of  
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par  
le ministre de l'Industrie et du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS  
Merchandising and Services Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE  
Division du commerce et des services

July - 1971 - Juillet  
6403-506

Price—Prix: 30 cents  
\$3.00 a year — par année

Vol. 43—No. 5

The contents of this document may be used freely but DBS should be credited when republishing all or any part of it.

Le présent document peut être reproduit en toute liberté pourvu qu'on indique qu'il émane du B.F.S.

### SYMBOLS

The following standard symbols are used in Dominion Bureau of Statistics publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- R revised figures.
- X confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Note: Components may not add to totals due to rounding.

### SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications du Bureau fédéral de la statistique.

- .. nombres indisponibles.
  - ... n'ayant pas lieu de figurer.
  - néant ou zéro.
  - nombres infimes.
  - P nombres provisoires.
  - R nombres rectifiés.
  - X confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.
- Nota: Les chiffres ayant été arrondis, les totaux ne correspondent pas toujours.

## RETAIL TRADE

For the purposes of this report retail trade is defined as the aggregate sales made by retail outlets. A retail outlet is defined by the Dominion Bureau of Statistics as a business location engaged primarily in selling merchandise for household or personal consumption. It is important to note that the retail trade estimates do not include any form of direct selling which bypasses the retail outlet, e.g., direct door-to-door selling; sales made through automatic vending machines; sales of newspapers or magazines sold directly by printers and publishers; and sales made by book and record clubs. In addition, retail trade does not include retail sales of contractors and wholesalers whose major activity is not retailing, or retail transactions between individuals.

In this report, retail trade is stratified into seventeen major kind-of-business groupings plus a miscellaneous category. In order to increase the usefulness of these statistics, the composition of each kind-of-business group is described at the end of the report. For a detailed definition of each kind of business, see Census of Canada, 1961, Retail Trade, Catalogue No. 97-508.

The estimates shown in this report are revised each year to account for "births and deaths", i.e. firms coming into business and firms ceasing operations. However, the sales data (with the exception of Table A) are not adjusted for price changes, seasonal variations or number of shopping days. In Table A, the sales data for Canada have been seasonally adjusted by kind of business and by province. The seasonal adjustment method applied to this series is a computerized ratio-to-moving average method. The standard computer program used is the U.S. Bureau of the Census Method II, X-II version.

## COMMERCE DE DÉTAIL

Pour les besoins du présent rapport le commerce de détail est l'ensemble des ventes faites par les établissements de détail. Un établissement de détail est décrit par le Bureau fédéral de la statistique comme étant un local d'affaires affecté principalement à la vente de marchandises pour la consommation des ménages ou des particuliers. Il est important de noter que les estimations du commerce de détail ne comprennent, sous aucune forme, les ventes directes faites en dehors de l'établissement de détail, par ex., les ventes directes de porte en porte; automatiques; les ventes de journaux ou de revues faites directement par les imprimeurs et éditeurs et les ventes faites par les cercles du livre et les clubs de disques. De plus, le commerce de détail ne comprend pas les ventes au détail faites par les entrepreneurs et les grossistes dont les opérations principales ne sont pas le commerce de détail ni les transactions au détail entre particuliers.

Dans le présent rapport, le commerce de détail est stratifié en dix sept groupes importants suivant le genre et une catégorie variée. Afin d'intensifier l'utilité de ces statistiques la composition de chaque groupe de commerce suivant le genre est décrite à la fin du rapport. Pour une description détaillée de chaque genre de commerce, voir Recensement du Canada, 1961, Commerce de détail, n° de catalogue 97-508.

Les estimations publiées dans le présent bulletin sont revisées chaque année pour tenir compte des "naissances et décès" c'est-à-dire des nouveaux établissements qui ont été inaugurés et de ceux qui ont fermé leurs portes. Cependant, les données sur les ventes (à l'exception du tableau A) ne sont pas rectifiés pour tenir compte des variations saisonnières ou du nombre de jours ouvrables. Dans le tableau A, les ventes pour l'ensemble du Canada ont été désaisonnalisées par genre de commerce et par province. La correction des variations saisonnières dans la présente série est obtenue par l'application au moyen de l'ordinateur, d'une méthode de quotient-moyenne mobile. Le programme de traitement électronique habituellement utilisé est le programme "Method II du U.S. Bureau of the Census, version X-II.

TABLE A. Retail Trade, Seasonally Adjusted

Canada

No.	1971					1970			
	Jan.	Feb.	Mar.	Apr.	May	May	June	July	
	—	—	—	—	—	Mai	Mai	Juin	
millions of dollars									
Kind of business									
1	Grocery and combination stores.	576.9	590.3	590.8	599.7	592.8	565.9	566.5	583.5
2	All other food stores .....	51.1	53.2	52.2	55.7	55.7	53.7	53.2	53.4
3	Department stores .....	244.8	246.7	236.0	260.3	269.7	235.5	235.3	230.2
4	General merchandise stores ..	64.5	75.0	67.6	70.0	71.6	65.2	64.7	69.1
5	General stores .....	51.8	55.7	54.5	54.6	55.9	51.5	52.1	52.2
6	Variety stores .....	..	..	..	..	..	..	..	..
7	Motor vehicle dealers .....	314.8	353.3	389.6	439.5	410.8	363.8	362.8	371.6
8	Service stations and garages	211.9	213.1	209.5	218.0	223.7	207.7	205.4	208.8
9	Men's clothing stores .....	35.3	38.5	36.4	38.3	40.5	37.5	37.1	37.2
10	Women's clothing stores .....	46.4	47.3	45.4	48.1	51.7	45.7	42.6	45.0
11	Family clothing stores .....	32.0	35.3	33.6	33.8	35.4	32.9	32.2	32.6
12	Shoe stores .....	25.1	27.7	23.5	28.5	29.8	26.7	25.7	26.7
13	Hardware stores .....	34.4	35.2	34.7	34.5	38.6	35.4	34.0	34.0
14	Furniture, T.V., radio and appliance stores.	77.6	70.8	72.5	75.6	76.4	69.4	68.7	71.3
15	Fuel dealers .....	46.5	48.8	47.3	52.9	44.3	38.8	40.6	43.5
16	Drug stores .....	69.1	72.0	70.1	70.8	71.5	67.3	67.8	68.3
17	Jewellery stores .....	18.9	20.6	17.6	22.8	18.6	18.4	18.7	18.2
18	All other stores .....	357.3	365.1	354.2	394.1	386.2	347.5	346.6	370.8
19	Total, all stores .....	2,318.4	2,401.4	2,408.0	2,520.4	2,520.1	2,305.0	2,297.7	2,352.8
Province									
20	Newfoundland .....	38.0	43.5	42.1	47.8	43.9	40.9	40.6	40.3
21	Prince Edward Island .....	11.0	12.3	11.3	11.2	11.4	10.7	10.8	11.1
22	Nova Scotia .....	75.5	81.7	74.8	88.5	85.7	78.3	78.4	80.0
23	New Brunswick .....	63.5	64.5	64.3	65.9	68.0	60.5	61.8	62.0
24	Quebec .....	592.3	598.1	588.5	656.3	641.6	587.5	590.9	596.9
25	Ontario .....	899.7	941.4	946.5	995.3	992.3	910.8	901.7	920.3
26	Manitoba .....	98.8	105.8	102.6	108.8	104.1	96.5	100.0	100.5
27	Saskatchewan .....	83.2	90.7	89.6	91.0	91.9	83.9	81.3	90.0
28	Alberta .....	191.0	186.7	189.3	195.8	192.5	179.0	176.1	194.6
29	British Columbia(1) .....	263.4	267.0	269.5	288.2	289.8	260.8	259.7	259.5

(1) Includes Yukon and Northwest Territories.

(2) Year to date. — Cumulative 1971 sales ÷ cumulative 1970 sales.

Note: Components may not add to totals due to the method employed in seasonally adjusting the data.

TABLEAU A. Commerce de détail, désaisonné(1)

Canada

1970					Percent change				N°
Aug. — Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Variation procentuelle				
					May 1971/70 Mai	May 1971 Mai — April 1971 Avril	Year to date(2) — L'année à date(2)		
					millions de dollars	%			
Genre de commerce									
566.7	573.0	568.4	590.7	586.2	+ 4.8	- 1.2	+ 3.8	Épiceries et épiceries-boucheries ..	1
50.4	53.4	52.1	50.4	54.0	+ 3.7	--	- 0.4	Tous les autres magasins d'aliments .....	2
232.2	239.6	242.1	239.8	259.1	+ 14.5	+ 3.6	+ 9.8	Grands magasins à rayons .....	3
64.5	71.0	63.9	67.3	68.2	+ 9.8	+ 2.3	+ 4.6	Magasins de marchandises diverses ..	4
53.3	53.5	53.0	52.4	53.4	+ 8.5	+ 2.4	+ 4.5	Magasins généraux .....	5
..	..	..	..	..	..	..	..	Bazars .....	6
358.3	364.9	357.9	318.7	295.6	+ 12.9	- 6.5	+ 5.9	Marchands d'automobiles .....	7
206.2	205.7	190.5	210.3	216.4	+ 7.7	+ 2.6	+ 5.6	Stations-service et garages .....	8
34.6	37.3	36.0	36.5	37.2	+ 8.0	+ 5.7	+ 4.2	Magasins de vêtements pour hommes ..	9
43.3	43.7	43.8	47.0	47.4	+ 13.1	+ 7.5	+ 5.6	Magasins de vêtements pour femmes ..	10
29.7	33.1	31.4	31.7	34.9	+ 7.6	+ 4.7	+ 1.4	Magasins de vêtements pour la famille.	11
23.8	29.2	28.6	27.8	27.7	+ 11.6	+ 4.3	+ 2.7	Magasins de chaussures .....	12
33.5	34.0	34.5	34.4	34.5	+ 9.0	+ 11.9	+ 4.3	Quincailleries .....	13
67.1	72.6	71.8	71.5	68.0	+ 10.1	+ 1.1	+ 6.8	Magasins de meubles, téléviseurs, radios et accessoires.	14
44.1	44.6	42.2	41.1	47.1	+ 14.2	- 16.3	+ 13.6	Marchands de combustibles .....	15
68.3	68.5	69.8	71.8	70.1	+ 6.2	+ 1.0	+ 5.8	Pharmacies .....	16
17.1	20.6	18.3	17.8	19.9	+ 1.1	- 18.4	+ 4.7	Bijouteries .....	17
357.0	355.1	358.9	364.3	369.3	+ 11.1	- 2.0	+ 6.9	Tous autres magasins .....	18
2,304.2	2,340.0	2,318.8	2,322.2	2,364.3	+ 9.3	--	+ 5.8	Total, ensemble des magasins .....	19
Province									
40.8	40.9	41.3	39.6	41.5	+ 7.3	- 8.2	+ 5.6	Terre-Neuve .....	20
11.5	11.6	11.4	11.9	11.4	+ 6.5	+ 1.8	+ 4.8	Île-du-Prince-Edouard .....	21
76.5	79.9	79.1	78.2	80.6	+ 9.4	- 3.2	+ 6.8	Nouvelle-Écosse .....	22
61.7	62.0	62.4	62.8	63.3	+ 12.4	+ 3.2	+ 8.8	Nouveau-Brunswick .....	23
585.5	596.6	589.5	587.6	618.9	+ 9.2	- 2.2	+ 5.1	Québec .....	24
907.0	912.4	895.6	903.3	909.9	+ 8.9	- 0.3	+ 6.2	Ontario .....	25
98.4	99.2	97.9	98.2	100.6	+ 7.9	- 4.3	+ 6.5	Manitoba .....	26
85.3	85.7	86.5	86.0	88.5	+ 9.5	+ 1.0	+ 7.9	Saskatchewan .....	27
183.5	187.5	188.4	188.7	191.5	+ 7.5	- 1.7	+ 3.8	Alberta .....	28
250.7	263.6	261.9	266.1	270.1	+ 11.1	+ 0.6	+ 4.7	Colombie-Britannique(1) .....	29

(1) Y compris le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

(2) L'année à date. — Ventes cumulatives 1971 ÷ ventes cumulatives 1970.

Note: En raison de la méthode utilisée pour désaisonnaler les chiffres, le total des éléments ne correspond pas toujours aux totaux.

TABLE 1. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 1. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Canada

May - 1971 - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	%
			\$'000		
1. Grocery and combination stores - Épiceries et épicerie-boucheries .....	319,102	286,076	605,179	+ 0.4	
2. All other food stores - Tous les autres magasins d'aliments .....	5,990	52,347	58,337	+ 1.1	
3. Department stores - Grands magasins à rayons ..	253,914	-	253,914	+ 11.2	
4. General merchandise stores - Magasins de marchandises diverses .....	50,868	16,625	67,493	+ 9.6	
5. General stores - Magasins généraux .....	8,614	47,839	56,453	+ 4.1	
6. Variety stores - Bazars .....	40,995	5,712	46,707	+ 1.3	
7. Motor vehicle dealers - Marchands d'automobiles	8,862	476,778	485,640	+ 12.2	
8. Service stations and garages - Postes d'essence et garages .....	31,570	213,378	244,949	+ 7.5	
9. Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes .....	6,633	32,715	39,348	+ 4.9	
10. Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour femmes .....	19,593	34,433	54,025	+ 9.8	
11. Family clothing stores - Magasins de vêtements pour la famille .....	9,842	23,832	33,674	+ 4.5	
12. Shoe stores - Magasins de chaussures .....	13,342	16,136	29,478	+ 7.7	
13. Hardware stores - Quincailleries .....	8,785	35,386	44,171	+ 6.8	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores - Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	14,217	63,811	78,027	+ 9.8	
15. Fuel dealers - Marchands de combustibles .....	7,484	27,267	34,751	+ 16.6	
16. Drug stores - Pharmacies .....	10,876	57,730	68,606	+ 4.8	
17. Jewellery stores - Bijouteries .....	5,697	11,665	17,362	+ 3.1	
18. All other stores - Tous les autres magasins ...	153,707	234,619	388,326	+ 8.6	
19. All stores - Total - Tous les magasins .....	970,091	1,636,349	2,606,440	+ 6.8	

TABLE 1A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 1A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Canada

January - May - 1971 - Janvier - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores Tous les magasins		
			Sales	Change 1971/1970 Variation	%
			\$ '000		
1. Grocery and combination stores - Épiceries et épicerie-boucheries .....	1,547,371	1,352,261	2,899,633	+ 3.4	
2. All other food stores - Tous les autres magasins d'aliments .....	24,866	230,822	255,688	- 0.5	
3. Department stores - Grands magasins à rayons ..	1,059,343	-	1,059,343	+ 9.8	
4. General merchandise stores - Magasins de marchandises diverses .....	225,548	66,596	292,144	+ 4.9	
5. General stores - Magasins généraux .....	36,754	206,424	243,178	+ 4.5	
6. Variety stores - Bazars .....	161,637	25,446	187,083	+ 1.9	
7. Motor vehicle dealers - Marchands d'automobiles	27,613	1,951,648	1,979,261	+ 7.8	
8. Service stations and garages - Postes d'essence et garages .....	89,084	944,128	1,033,213	+ 5.8	
9. Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes .....	24,622	143,689	168,311	+ 3.9	
10. Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour femmes .....	73,658	145,250	218,907	+ 5.4	
11. Family clothing stores - Magasins de vêtements pour la famille .....	36,518	104,899	141,417	+ 1.9	
12. Shoe stores - Magasins de chaussures .....	51,084	66,005	117,089	+ 2.8	
13. Hardware stores - Quincailleries .....	29,424	120,740	150,164	+ 4.6	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores - Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	54,164	287,380	341,543	+ 6.8	
15. Fuel dealers - Marchands de combustibles .....	55,526	237,786	293,312	+ 13.0	
16. Drug stores - Pharmacies .....	53,043	288,301	341,344	+ 5.5	
17. Jewellery stores - Bijouteries .....	25,585	50,310	75,895	+ 5.1	
18. All other stores - Tous les autres magasins ...	647,233	1,027,557	1,674,790	+ 6.8	
19. All stores - Total - Tous les magasins .....	4,223,073	7,249,242	11,472,315	+ 5.8	

TABLE 2. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 2. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Newfoundland — Terre-Neuve

May — 1971 — Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins		% Variation
			Sales — Ventes	Change 1971/1970	
			\$ '000		%
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	2,127	8,597	10,724	- 6.3	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	-	716	716	+ 16.4	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	3,519	-	3,519	+ 14.6	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	x	x	3,366	+ 5.4	
5. General stores — Magasins généraux .....	479	4,154	4,633	+ 7.3	
6. Variety stores — Bazars .....	x	x	914	+ 11.7	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	x	x	9,024	+ 7.7	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	-	3,485	3,485	+ 15.2	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	101	+ 9.8	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	x	x	165	+ 1.2	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	1,545	- 3.1	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	x	x	243	+ 10.5	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	-	x	x	x	x
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	x	x	694	- 4.3	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	x	x	319	- 5.3	
16. Drug stores — Pharmacies .....	x	x	1,170	+ 0.2	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	-	x	x	x	x
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	2,945	+ 12.3	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	13,222	30,714	43,936	+ 4.2	

TABLE 2A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 2A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Newfoundland — Terre-Neuve

January — May — 1971 — Janvier — Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	%
			\$ '000		
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	13,766	40,631	54,397	+ 1.8	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	—	2,899	2,899	+ 15.2	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	13,781	—	13,781	+ 14.8	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	x	x	14,024	+ 4.9	
5. General stores — Magasins généraux .....	2,069	21,396	23,465	+ 9.8	
6. Variety stores — Bazars .....	x	x	3,089	+ 5.4	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	x	x	32,058	+ 6.7	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	—	16,047	16,047	+ 8.9	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	458	+ 6.5	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	x	x	749	+ 12.1	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	5,854	+ 1.9	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	x	x	799	+ 8.3	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	—	x	x	x	x
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	x	x	2,445	- 14.1	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	x	x	2,257	- 2.7	
16. Drug stores — Pharmacies .....	x	x	...	...	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	—	x	x	x	x
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	14,469	+ 11.1	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	57,364	137,066	194,430	+ 5.8	

TABLE 3. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 3. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard

May — 1971 — Mai

Kind of business — Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins		%
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	
			\$ '000		
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	x	x	2,393	+ 4.2	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	x	x	122	+ 13.0	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	891	—	891	+ 18.8	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	x	x	824	+ 4.6	
5. General stores — Magasins généraux .....	—	955	955	— 2.8	
6. Variety stores — Bazars .....	x	x	406	+ 5.7	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	—	2,196	2,196	+ 3.1	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	—	679	679	— 2.9	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	—	141	141	— 5.4	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	x	x	138	+ 3.0	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	145	+ 1.4	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	x	x	97	— 4.0	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	—	x	x	x	x
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	x	x	199	+ 21.3	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	x	x	...	...	
16. Drug stores — Pharmacies .....	x	x	386	+ 4.6	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	x	x	x	x	x
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	1,165	+ 4.3	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	2,884	8,023	10,909	+ 4.0	

TABLE 3A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 3A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard

January — May — Janvier — Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	%
\$ '000					
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	x	x	11,753	+ 7.2	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	x	x	598	+ 5.7	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	3,293	—	3,293	+ 11.2	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	x	x	3,639	+ 2.3	
5. General stores — Magasins généraux .....	—	3,765	3,765	- 0.5	
6. Variety stores — Bazars .....	x	x	1,600	+ 6.4	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	—	10,225	10,225	+ 2.5	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	—	4,673	4,673	+ 3.9	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	—	591	591	+ 9.2	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	x	x	517	+ 2.8	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	515	+ 8.6	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	x	x	282	+ 4.8	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	—	x	x	x	x
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	x	x	569	+ 9.4	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	x	x	...	...	
16. Drug stores — Pharmacies .....	x	x	1,992	+ 10.7	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	x	x	x	x	x
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	5,196	+ 7.2	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	12,376	39,135	51,513	+ 5.4	

TABLE 4. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 4. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Nova Scotia - Nouvelle-Écosse

May - 1971 - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins		% Variation
			Sales Ventes	Change 1971/1970	
			\$ '000		%
1. Grocery and combination stores - Épiceries et épicerie-boucheries .....	8,700	11,959	20,659	- 0.6	
2. All other food stores - Tous les autres magasins d'aliments .....	40	1,412	1,451	+ 9.3	
3. Department stores - Grands magasins à rayons ..	5,587	-	5,587	+ 15.8	
4. General merchandise stores - Magasins de marchandises diverses .....	x	x	3,260	+ 15.4	
5. General stores - Magasins généraux .....	x	x	2,774	+ 3.8	
6. Variety stores - Bazars .....	2,845	146	2,991	- 0.3	
7. Motor vehicle dealers - Marchands d'automobiles	-	18,520	18,520	+ 18.9	
8. Service stations and garages - Postes d'essence et garages .....	x	x	9,452	+ 6.8	
9. Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	1,239	- 1.8	
10. Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour femmes .....	x	x	1,361	+ 9.2	
11. Family clothing stores - Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	1,186	- 9.5	
12. Shoe stores - Magasins de chaussures .....	256	340	596	- 6.9	
13. Hardware stores - Quincailleries .....	x	x	724	+ 6.9	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores - Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	910	2,160	3,070	+ 14.1	
15. Fuel dealers - Marchands de combustibles .....	244	1,846	2,090	+ 33.8	
16. Drug stores - Pharmacies .....	366	1,730	2,096	+ 1.9	
17. Jewellery stores - Bijouteries .....	266	205	471	+ 33.8	
18. All other stores - Tous les autres magasins ...	x	x	11,483	+ 7.8	
19. All stores - Total - Tous les magasins .....	28,372	60,639	89,010	+ 8.1	

TABLE 4A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 4A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Nova Scotia - Nouvelle-Écosse

January - May - 1971 - Janvier - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores Tous les magasins	
			Sales Ventes	Change 1971/1970 Variation
\$ '000				
1. Grocery and combination stores - Épiceries et épiceries-boucheries .....	42,076	55,744	97,820	+ 4.8
2. All other food stores - Tous les autres magasins d'aliments .....	208	6,733	6,940	+ 5.2
3. Department stores - Grands magasins à rayons ..	22,078	-	22,078	+ 18.3
4. General merchandise stores - Magasins de marchandises diverses .....	x	x	14,138	+ 7.5
5. General stores - Magasins généraux .....	x	x	11,342	+ 3.7
6. Variety stores - Bazars .....	11,295	660	11,955	+ 4.0
7. Motor vehicle dealers - Marchands d'automobiles	-	68,113	68,113	+ 10.1
8. Service stations and garages - Postes d'essence et garages .....	x	x	37,890	+ 6.6
9. Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	5,897	+ 5.9
10. Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour femmes .....	x	x	6,176	+ 5.2
11. Family clothing stores - Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	5,272	- 2.1
12. Shoe stores - Magasins de chaussures .....	1,010	1,648	2,658	- 3.8
13. Hardware stores - Quincailleries .....	x	x	2,512	+ 2.4
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores - Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	3,515	8,254	11,769	+ 2.8
15. Fuel dealers - Marchands de combustibles .....	2,219	11,908	14,127	+ 11.1
16. Drug stores - Pharmacies .....	2,014	8,093	10,107	+ 4.0
17. Jewellery stores - Bijouteries .....	1,250	1,045	2,295	+ 20.2
18. All other stores - Tous les autres magasins ...	x	x	44,396	+ 8.2
19. All stores - Total - Tous les magasins .....	126,287	249,199	375,485	+ 7.1

TABLE 5. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 5. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

New Brunswick — Nouveau-Brunswick

May — 1971 — Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores — Tous les magasins	
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation
			\$ '000	%
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	6,112	10,717	16,829	+ 0.3
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	128	845	972	- 16.6
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	4,620	-	4,620	+ 32.9
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	x	x	2,769	+ 3.7
5. General stores — Magasins généraux .....	x	x	2,485	- 0.6
6. Variety stores — Bazars .....	2,149	190	2,338	+ 2.5
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	5,448	10,077	15,524	+ 26.5
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	x	x	5,735	--
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	722	+ 7.8
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	247	316	563	+ 15.1
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	1,474	+ 6.3
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	125	372	497	+ 4.9
13. Hardware stores — Quincailleries .....	-	1,377	1,377	+ 44.5
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	860	681	1,541	+ 13.0
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	163	886	1,049	+ 15.1
16. Drug stores — Pharmacies .....	x	x	1,770	+ 19.9
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	x	x	264	+ 25.1
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	9,301	+ 12.8
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	26,661	43,172	69,830	+ 10.8

TABLE 5A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 5A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

New Brunswick — Nouveau-Brunswick

January — May — 1971 — Janvier — Mai

Kind of business — Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins		% Variation
			Sales — Ventes	Change 1971/1970	
\$ '000					
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	29,176	48,204	77,380	+ 2.9	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	345	3,271	3,615	- 13.1	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	18,025	-	18,025	+ 18.9	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	x	x	12,334	+ 1.7	
5. General stores — Magasins généraux .....	x	x	11,182	+ 1.1	
6. Variety stores — Bazars .....	8,447	784	9,230	+ 5.1	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	15,837	38,470	54,306	+ 18.7	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	x	x	31,606	+ 5.6	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	2,825	+ 11.0	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	751	1,560	2,311	+ 9.0	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	6,995	+ 2.4	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	575	1,363	1,938	- 1.6	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	-	5,391	5,391	+ 27.7	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	3,912	3,609	7,521	+ 10.1	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	1,412	8,131	9,543	+ 9.2	
16. Drug stores — Pharmacies .....	x	x	8,597	+ 19.5	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	x	x	1,120	+ 8.8	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	39,903	+ 12.3	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	108,565	195,260	303,822	+ 8.8	

TABLE 6. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 6. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants,  
suivant le genre de commerce

Québec

May - 1971 - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores — Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	%
			\$ '000		
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	68,371	104,623	172,994	+ 1.0	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	2,308	14,509	16,817	+ 4.1	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	50,551	—	50,551	+ 10.4	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	9,850	4,129	13,979	+ 15.7	
5. General stores — Magasins généraux .....	x	x	10,961	+ 5.6	
6. Variety stores — Bazars .....	11,171	1,917	13,087	+ 1.5	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	x	x	129,111	+ 11.4	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	5,911	49,163	55,074	+ 6.5	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	2,004	8,941	10,944	+ 3.6	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	5,997	10,709	16,707	+ 4.6	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	4,139	6,453	10,592	+ 3.7	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	5,209	4,705	9,914	+ 6.8	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	x	x	18,870	+ 7.7	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	3,304	21,593	24,897	+ 9.0	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	1,641	8,071	9,712	+ 26.3	
16. Drug stores — Pharmacies .....	491	16,552	17,043	+ 8.6	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	1,320	3,133	4,453	+ 0.8	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	27,300	59,522	86,823	+ 8.6	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	207,549	464,981	672,529	+ 6.7	

TABLE 6A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 6A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Québec

January - May - 1971 - Janvier - Mai

Kind of business — Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores — Tous les magasins		% Change 1971/1970 Variation
			Sales — Ventes		
\$ '000					
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	324,850	498,037	822,887	+ 4.0	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	10,231	71,593	81,824	- 1.0	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	195,220	-	195,220	+ 8.9	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	37,180	16,217	53,397	+ 5.3	
5. General stores — Magasins généraux .....	x	x	42,149	+ 4.1	
6. Variety stores — Bazars .....	41,372	7,647	49,018	+ 0.9	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	x	x	496,005	+ 6.6	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	17,736	235,213	252,949	+ 5.4	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	7,606	39,072	46,677	- 1.7	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	21,286	46,069	67,356	+ 1.5	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	14,101	29,371	43,472	- 1.7	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	17,886	22,181	40,067	+ 0.1	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	x	x	56,060	+ 5.2	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	10,561	96,702	107,263	+ 7.4	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	20,191	92,043	112,234	+ 15.5	
16. Drug stores — Pharmacies .....	2,900	82,079	84,979	+ 6.5	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	6,093	14,455	20,548	+ 3.0	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	121,404	261,117	382,522	+ 7.3	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	875,132	2,079,496	2,954,627	+ 5.4	

TABLE 7. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 7. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Ontario

May - 1971 - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins		% Variation
			Sales	Ventes	
			\$ '000		%
1. Grocery and combination stores - Épiceries et épicerie-boucheries .....	148,119	83,015	231,134	- 0.5	
2. All other food stores - Tous les autres magasins d'aliments .....	3,055	21,666	24,721	- 0.7	
3. Department stores - Grands magasins à rayons ..	98,621	-	98,621	+ 12.1	
4. General merchandise stores - Magasins de marchandises diverses .....	18,075	4,270	22,345	+ 5.2	
5. General stores - Magasins généraux .....	x	x	8,185	+ 0.7	
6. Variety stores - Bazars .....	16,086	1,865	17,951	+ 0.7	
7. Motor vehicle dealers - Marchands d'automobiles	x	x	181,094	+ 11.8	
8. Service stations and garages - Postes d'essence et garages .....	21,466	82,476	103,943	+ 7.4	
9. Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes .....	3,860	14,279	18,139	+ 5.1	
10. Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour femmes .....	8,658	15,979	24,637	+ 12.7	
11. Family clothing stores - Magasins de vêtements pour la famille .....	1,599	8,667	10,266	+ 7.3	
12. Shoe stores - Magasins de chaussures .....	5,971	6,530	12,501	+ 11.9	
13. Hardware stores - Quincailleries .....	1,642	11,068	12,710	+ 3.1	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores - Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	6,550	26,608	33,159	+ 7.8	
15. Fuel dealers - Marchands de combustibles .....	3,556	11,628	15,184	+ 18.4	
16. Drug stores - Pharmacies .....	4,922	18,752	23,674	+ 2.2	
17. Jewellery stores - Bijouteries .....	2,663	4,767	7,430	+ 3.7	
18. All other stores - Tous les autres magasins ...	73,532	103,285	176,817	+ 7.5	
19. All stores - Total - Tous les magasins .....	419,992	602,516	1,022,511	+ 6.3	

TABLE 7A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 7A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Ontario

January - May - 1971 - Janvier - Mai

Kind of business — Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores — Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	
			\$ '000	%	
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	740,110	394,966	1,135,076	+ 2.9	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	11,330	91,321	102,651	- 1.5	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	411,849	-	411,849	+ 11.4	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	85,859	16,633	102,492	+ 3.5	
5. General stores — Magasins généraux .....	x	x	35,059	+ 2.0	
6. Variety stores — Bazars .....	65,717	9,592	75,309	+ 1.1	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	x	x	763,622	+ 10.0	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	47,707	358,312	406,020	+ 5.6	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	13,121	63,278	76,399	+ 6.1	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	32,982	62,095	95,077	+ 9.4	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	7,507	37,736	45,243	+ 4.4	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	24,604	24,825	49,429	+ 7.9	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	6,534	40,710	47,244	+ 2.3	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	25,565	111,800	137,366	+ 5.8	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	18,288	93,041	111,329	+ 12.3	
16. Drug stores — Pharmacies .....	24,614	98,718	123,332	+ 3.2	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	11,847	19,608	31,455	+ 7.3	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	294,164	437,013	731,177	+ 6.2	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	1,828,855	2,651,271	4,480,129	+ 6.1	

TABLE 8. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 8. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Manitoba

May - 1971 - Mai

Kind of business — Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores — Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970	Variation
			\$ '000	%	
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	13,241	8,559	21,800	+ 4.6	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	77	1,375	1,452	- 9.6	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	17,243	-	17,243	+ 6.3	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	2,583	579	3,162	+ 0.5	
5. General stores — Magasins généraux .....	x	x	5,411	+ 11.0	
6. Variety stores — Bazars .....	972	189	1,161	- 4.2	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	-	25,518	25,518	+ 11.0	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	366	8,279	8,645	+ 4.7	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	814	- 16.2	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	281	1,649	1,930	+ 5.8	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	358	573	932	- 17.3	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	220	406	626	- 5.2	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	x	x	1,380	+ 0.1	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	293	2,170	2,464	+ 11.6	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	143	845	988	+ 0.7	
16. Drug stores — Pharmacies .....	x	x	3,507	+ 3.1	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	x	x	908	- 3.5	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	13,605	+ 14.4	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	42,969	68,575	111,546	+ 6.7	

TABLE 8A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 8A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Manitoba

January - May - 1971 - Janvier - Mai

Kind of business — Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins	Sales	Change 1971/1970
			Ventes		Variation
\$ '000					
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	62,508	44,046	106,554	+ 3.6	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	539	6,138	6,677	- 8.4	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	74,027	-	74,027	+ 6.8	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	12,141	2,748	14,889	+ 4.6	
5. General stores — Magasins généraux .....	x	x	23,473	+ 5.1	
6. Variety stores — Bazars .....	4,133	595	4,728	+ 1.4	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	-	92,882	92,882	+ 9.2	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	878	36,018	36,896	+ 3.7	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	3,510	- 6.9	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	1,455	7,988	9,443	+ 4.3	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	2,063	2,924	4,988	- 4.1	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	924	1,522	2,446	+ 0.3	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	x	x	6,056	+ 6.8	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	1,286	7,380	8,667	+ 11.1	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	780	4,522	5,302	+ 8.6	
16. Drug stores — Pharmacies .....	x	x	16,338	+ 4.4	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	x	x	3,383	+ 0.4	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	76,781	+ 14.2	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	193,422	303,616	497,040	+ 6.6	

TABLE 9. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 9. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Saskatchewan

May - 1971 - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins		% Variation
			Sales	Ventes	
\$ '000					
1. Grocery and combination stores - Épiceries et épicerie-boucheries .....	8,852	8,752	17,605		+ 0.4
2. All other food stores - Tous les autres magasins d'aliments .....	x	x	1,295		+ 2.0
3. Department stores - Grands magasins à rayons ..	5,292	-	5,292		+ 6.1
4. General merchandise stores - Magasins de marchandises diverses .....	4,360	1,424	5,784		+ 14.2
5. General stores - Magasins généraux .....	1,146	6,275	7,422		+ 2.0
6. Variety stores - Bazars .....	1,315	170	1,485		+ 0.5
7. Motor vehicle dealers - Marchands d'automobiles	-	19,741	19,741		+ 11.2
8. Service stations and garages - Postes d'essence et garages .....	750	9,237	9,987		+ 3.7
9. Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	1,073		+ 10.7
10. Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour femmes .....	527	759	1,286		+ 13.7
11. Family clothing stores - Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	1,427		+ 7.9
12. Shoe stores - Magasins de chaussures .....	208	502	710		+ 10.8
13. Hardware stores - Quincailleries .....	x	x	1,741		+ 5.9
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores - Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	x	x	2,033		+ 15.3
15. Fuel dealers - Marchands de combustibles .....	x	x	...		...
16. Drug stores - Pharmacies .....	736	2,270	3,006		- 1.2
17. Jewellery stores - Bijouteries .....	x	x	x		x
18. All other stores - Tous les autres magasins ...	4,649	6,661	11,310		+ 3.9
19. All stores - Total - Tous les magasins .....	28,819	63,670	92,491		+ 5.8

TABLE 9A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 9A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Saskatchewan

January - May - 1971 - Janvier - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	%
			\$ '000		
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	39,687	44,698	84,386	+ 2.3	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	x	x	5,434	- 0.7	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	23,901	-	23,901	+ 10.8	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	19,308	4,780	24,088	+ 12.0	
5. General stores — Magasins généraux .....	5,372	26,488	31,861	+ 4.7	
6. Variety stores — Bazars .....	5,489	787	6,276	+ 6.3	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	-	91,011	91,011	+ 14.7	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	3,009	35,838	38,847	+ 6.3	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	4,839	+ 13.0	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	2,044	3,618	5,662	+ 21.2	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	6,667	+ 8.5	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	750	1,924	2,674	+ 10.2	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	x	x	6,448	+ 5.1	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	x	x	10,299	+ 21.1	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	x	x	...	...	
16. Drug stores — Pharmacies .....	2,984	11,840	14,824	+ 2.8	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	x	x	x	x	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	22,107	28,600	50,707	+ 9.8	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	130,533	284,969	415,504	+ 8.3	

TABLE 10. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 10. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Alberta

May - 1971 - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores Tous les magasins		
			Sales Ventes	Change 1971/1970	
			% Variation		
			\$ '000		
1. Grocery and combination stores - Épiceries et épicerie-boucheries .....	x	x	41,508	- 0.4	
2. All other food stores - Tous les autres magasins d'aliments .....	x	x	5,248	+ 3.2	
3. Department stores - Grands magasins à rayons ..	28,166	-	28,166	+ 10.6	
4. General merchandise stores - Magasins de marchandises diverses .....	4,858	1,058	5,916	+ 12.2	
5. General stores - Magasins généraux .....	x	x	7,691	+ 4.8	
6. Variety stores - Bazars .....	2,127	403	2,530	--	
7. Motor vehicle dealers - Marchands d'automobiles	-	33,367	33,367	+ 6.5	
8. Service stations and garages - Postes d'essence et garages .....	1,023	20,246	21,270	+ 13.0	
9. Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	2,392	+ 3.1	
10. Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour femmes .....	1,502	1,547	3,049	+ 8.5	
11. Family clothing stores - Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	2,413	- 2.2	
12. Shoe stores - Magasins de chaussures .....	449	1,234	1,684	- 6.9	
13. Hardware stores - Quincailleries .....	492	3,532	4,024	+ 4.5	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores - Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	365	2,720	3,084	+ 9.7	
15. Fuel dealers - Marchands de combustibles .....	919	979	1,898	+ 1.9	
16. Drug stores - Pharmacies .....	949	5,164	6,113	+ 4.5	
17. Jewellery stores - Bijouteries .....	579	693	1,272	- 1.1	
18. All other stores - Tous les autres magasins ...	x	x	26,528	+ 8.8	
19. All stores - Total - Tous les magasins .....	78,283	119,869	198,153	+ 6.0	

TABLE 10A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 10A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

Alberta

January - May - 1971 - Janvier - Mai

Kind of business Genre de commerce	Chain stores Magasins à succursales	Independent stores Magasins indépendants	All stores Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	%
\$ '000					
1. Grocery and combination stores - Épiceries et épiceries-boucheries .....	x	x	184,692	+ 3.9	
2. All other food stores - Tous les autres magasins d'aliments .....	x	x	16,562	+ 3.3	
3. Department stores - Grands magasins à rayons ..	123,541	-	123,541	+ 10.2	
4. General merchandise stores - Magasins de marchandises diverses .....	21,036	4,413	25,449	+ 7.6	
5. General stores - Magasins généraux .....	x	x	35,453	+ 4.3	
6. Variety stores - Bazars .....	8,545	1,719	10,264	- 0.6	
7. Motor vehicle dealers - Marchands d'automobiles	-	166,748	166,748	- 0.5	
8. Service stations and garages - Postes d'essence et garages .....	8,835	87,066	95,902	+ 7.6	
9. Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	10,610	+ 4.4	
10. Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour femmes .....	5,754	7,156	12,910	- 2.5	
11. Family clothing stores - Magasins de vêtements pour la famille .....	x	x	9,113	- 4.9	
12. Shoe stores - Magasins de chaussures .....	1,809	5,151	6,961	- 5.1	
13. Hardware stores - Quincailleries .....	1,700	12,358	14,058	+ 1.5	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores - Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	1,623	17,558	19,180	+ 4.2	
15. Fuel dealers - Marchands de combustibles .....	4,939	3,935	8,874	+ 8.9	
16. Drug stores - Pharmacies .....	3,897	24,249	28,146	+ 7.2	
17. Jewellery stores - Bijouteries .....	2,574	2,763	5,337	+ 4.6	
18. All other stores - Tous les autres magasins ...	x	x	129,013	+ 4.1	
19. All stores - Total - Tous les magasins .....	351,480	551,332	902,813	+ 4.2	

TABLE 11. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 11. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

British Columbia(1) — Colombie-Britannique(1)

May — 1971 — Mai

Kind of business — Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores		
			Tous les magasins		% Variation
			Sales — Ventes	Change 1971/1970	
			\$ '000		%
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	39,946	29,586	69,533	+ 2.6	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	309	5,233	5,542	+ 1.1	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	39,422	—	39,422	+ 10.0	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	x	x	6,088	+ 14.5	
5. General stores — Magasins généraux .....	1,662	4,276	5,938	+ 2.5	
6. Variety stores — Bazars .....	3,263	581	3,844	+ 4.3	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	x	x	51,544	+ 15.5	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	1,508	25,170	26,678	+ 9.6	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	3,783	+ 16.6	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	1,778	2,412	4,190	+ 16.2	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	2,174	1,521	3,695	+ 19.2	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	748	1,862	2,610	+ 10.2	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	x	x	3,102	+ 13.3	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	1,684	5,201	6,885	+ 20.2	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	667	2,062	2,730	- 9.6	
16. Drug stores — Pharmacies .....	2,985	6,854	9,839	+ 6.4	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	525	1,224	1,749	+ 1.2	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	48,350	+ 11.3	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	121,333	174,189	295,522	+ 9.0	

(1) Includes Yukon and Northwest Territories. — Y compris le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

TABLE 11A. Retail Trade, Chain and Independent Stores, by Kind of Business

TABLEAU 11A. Commerce de détail, magasins à succursales et magasins indépendants, suivant le genre de commerce

British Columbia(1) — Colombie-Britannique(1)

January — May — 1971 — Janvier — Mai

Kind of business — Genre de commerce	Chain stores — Magasins à succursales	Independent stores — Magasins indépendants	All stores — Tous les magasins		
			Sales — Ventes	Change 1971/1970 Variation	
			%		
			\$ '000		
1. Grocery and combination stores — Épiceries et épicerie-boucheries .....	186,987	137,700	324,688	+ 3.7	
2. All other food stores — Tous les autres magasins d'aliments .....	1,858	26,629	28,487	+ 4.1	
3. Department stores — Grands magasins à rayons ..	173,628	—	173,628	+ 5.6	
4. General merchandise stores — Magasins de marchandises diverses .....	x	x	27,694	+ 1.5	
5. General stores — Magasins généraux .....	7,034	18,397	25,431	+ 6.1	
6. Variety stores — Bazars .....	12,717	2,897	15,614	+ 4.5	
7. Motor vehicle dealers — Marchands d'automobiles	x	x	204,290	+ 3.9	
8. Service stations and garages — Postes d'essence et garages .....	7,617	104,765	112,382	+ 6.1	
9. Men's clothing stores — Magasins de vêtements pour hommes .....	x	x	16,505	+ 9.3	
10. Women's clothing stores — Magasins de vêtements pour femmes .....	7,128	11,579	18,707	+ 2.1	
11. Family clothing stores — Magasins de vêtements pour la famille .....	6,629	6,670	13,299	+ 12.3	
12. Shoe stores — Magasins de chaussures .....	2,929	6,906	9,835	- 3.1	
13. Hardware stores — Quincailleries .....	x	x	10,785	+ 5.7	
14. Furniture, T.V., radio and appliance stores — Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires .....	6,596	29,867	36,463	+ 8.6	
15. Fuel dealers — Marchands de combustibles .....	5,424	17,274	22,699	+ 16.3	
16. Drug stores — Pharmacies .....	14,539	32,770	47,309	+ 8.8	
17. Jewellery stores — Bijouteries .....	2,367	6,141	8,508	- 0.4	
18. All other stores — Tous les autres magasins ...	x	x	200,627	+ 5.2	
19. All stores — Total — Tous les magasins .....	539,054	757,897	1,296,951	+ 5.0	

(1) Includes Yukon and Northwest Territories. — Y compris le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

RETAIL TRADE

1010778146

## KIND OF BUSINESS COMPOSITION

COMMERCE DE DÉTAIL

## COMPOSITION DES GENRES DE COMMERCE

1. Grocery and combination stores: grocery stores, without fresh meat; combination stores (grocery stores, with fresh meat).
2. Other food stores: bakery product stores; candy, nut stores; confectionery stores; dairy products stores; egg and poultry stores; fruit and vegetable stores; meat markets; fish markets; food stores with other merchandise; delicatessen stores; other food stores.
3. Department stores: department stores, including concessions located in department store outlets which are an integral part of the overall operation.  
(NOTE: this kind of business excludes non-department store outlets operated by department store firms, as well as department store mail-order and catalogue sales offices.)
4. General Merchandise stores: general merchandise stores (less than one-third food); and department store mail-order and catalogue sales offices.
5. General stores: general stores (more than one-third food).
6. Variety stores: variety stores
7. Motor vehicle dealers: automobile dealers; automobile dealers, with wholesale car departments; automobile dealers, with farm implements.
8. Service stations and garages: service stations; garages.
9. Men's clothing stores: men's and boys' clothing and clothing and furnishings stores; men's and boys' furnishings stores; men's and boys' hat stores; custom tailors.
10. Women's clothing stores: women's ready-to-wear stores; lingerie and hosiery stores; accessories and other apparel stores.
11. Family clothing stores: family clothing and furnishings stores.
12. Shoe stores: men's shoe stores; women's shoe stores; children's and infants' shoe stores; family shoe stores.
13. Hardware stores: hardware stores; hardware and farm implement stores.
14. Furniture, television, radio and appliance stores: furniture and undertaker stores; furniture stores; household appliance stores; furniture, television, radio and appliance stores.
15. Fuel dealers: fuel dealers (other than oil); fuel oil dealers.
16. Drug stores: drug stores, without restaurant; drug stores, with restaurant.
17. Jewellery stores: jewellery stores.
18. All other stores: all other stores not specified above.

1. Épiceries et épicerie-boucheries: épiceries, sans viande fraîche; épicerie-boucheries (épiceries avec viande fraîche).
2. Autres magasins alimentaires: boulangerie et produits; magasins de bonbons et noix; confiseries; magasins de produits laitiers; magasins d'œufs et volailles; magasins de fruits et légumes; boucheries; poissonneries; magasins d'aliments et autres marchandises; charcuteries; autres magasins d'aliments.
3. Grands magasins: les grands magasins, y compris les concessions dont les locaux sont situés dans les grands magasins et qui font partie intégrale de l'ensemble de l'exploitation.  
(NOTA: ce genre de commerce exclut les débouchés autres que des grands magasins qui sont exploités par les propriétaires de grands magasins, ainsi que les services de commande par la poste et les comptoirs de vente par catalogue des grands magasins.)
4. Magasins de marchandises diverses: les magasins de marchandises diverses (dont moins du tiers des marchandises sont des aliments); et les services de commande par la poste et les comptoirs de vente par catalogue des grands magasins.
5. Magasins généraux: magasins généraux (plus d'un tiers d'aliments).
6. Magasins de variétés: magasins de variétés
7. Marchands d'automobiles: marchands d'automobiles; marchands d'automobiles avec divisions d'automobiles en gros; marchands d'automobiles et machines agricoles.
8. Postes d'essence et garages: postes d'essence; garages.
9. Magasins de vêtements pour hommes: magasins de vêtements et mercerises pour hommes et garçons; magasins de mercerises pour hommes et garçons; chapeliers pour hommes et garçons; tailleur sur mesure.
10. Magasins de vêtements pour femmes: magasins de confection pour femmes; magasins de bas et lingerie; magasins d'accessoires et autres vêtements.
11. Magasins de vêtements pour la famille: magasins de vêtements et mercerie pour la famille.
12. Magasins de chaussures: magasins de chaussures pour hommes; magasins de chaussures pour femmes; magasins de chaussures pour enfants et bébés; magasins de chaussures pour la famille.
13. Quincailleries: quincailleries; quincaillerie et instruments agricoles.
14. Magasins de meubles, téléviseurs, radio et accessoires: magasins de meubles et pompes funèbres; magasins de meubles; magasins d'appareils ménagers; magasins de meubles, téléviseurs, radios et accessoires.
15. Marchands de combustibles: marchands de combustibles (autres que l'huile); marchands d'huile de chauffage.
16. Pharmacies: pharmacies sans restaurant; pharmacies avec restaurant.
17. Bijouteries: bijouteries.
18. Tous autres magasins: tous autres magasins non classés ailleurs.